

Pro Pack™ hordozható szórócsomag

3A1804B
HU

- A Graco kézi festékszóróihoz (a finombevonat-szórókat kivéve) -
- Csak víz- és olajbázisú (lakkbenzines)
- építészeti festékek és bevonatok hordozható festékszóróval történő felviteléhez -
- Robbanásveszélyes légkörű helyeken nem használható -



FONTOS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

A részletes figyelmeztetések és biztonsági utasítások a festékszóró útmutatójában olvashatók.

24F893-as típus

Maximális üzemi nyomás: 0,083 MPa (0,83 bar, 12 psi)



ti16502a

! WARNING



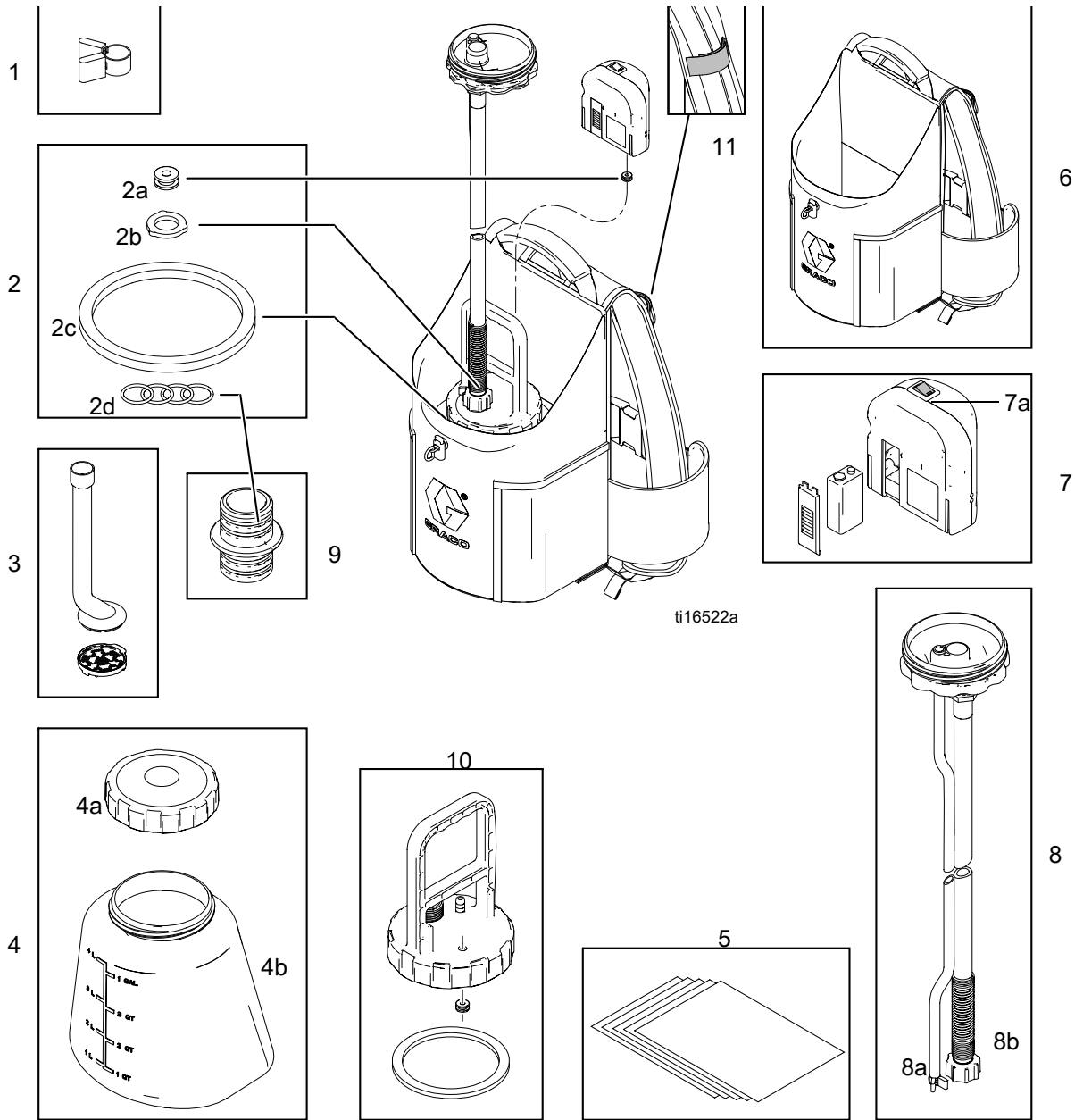
TŰZ- ÉS ROBBANÁSVESZÉLY

Kizárólag víz vagy olaj alapú (könnyűbenzin típusú) anyagokat használjon, amelyeknek lobbanáspontja nagyobb, mint 38° C (100° F). Ne használjon olyan anyagokat, amelyek csomagolásán a „GYŰLÉKONY” figyelmeztetés látható. Teljes információkat a forgalmazótól vagy kiskereskedőtől beszerezhető anyagminőségi adatlap (MSDS) tartalmaz.

Az olaj alapú anyagokat a szabadban, vagy jól szellőztetett beltéri környezetben használja, ahol biztosítható a friss levegő beáramlása.

CE

Összetevő / Cserekészlet azonosítása



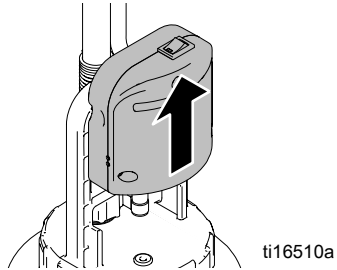
Ref.	Alkatrész	LEÍRÁS
1	115489	Tömlőkapocs
2	24H367	Tömítőgyűrű-készlet
2a	125026	Alátétgyűrű
2b	115099	Alátét, kerti öntözőcső
2c	16G375	Tömítés, tartály
2d	106553	Tömítőgyűrű (1)
3	24J023	Szívócső szívókosárral
4	24H365	Tartály (3,8 literes) tárolófedéllel és tömítőgyűrűvel
4a	24D425	Tárolófedél tömítéssel

Ref.	Alkatrész	LEÍRÁS
4b	16F731	Tartály (3,8 literes)
5	24H366	Tartályvezetékek (5)
6	24G609	Hátizsák
7	24H362	Légsűrítő 9 voltos akkumulátorral
7a		Légsűrítő-kapcsoló
8	24H363	Csőkészlet
8a		Leeresztő cső
8b		Szívócső
9	24J691	Csatlakozó, szívó, tömítőgyűrűkkel
10	24J692	Fedél tömítésekkel
11		Tépzárás csőheveder

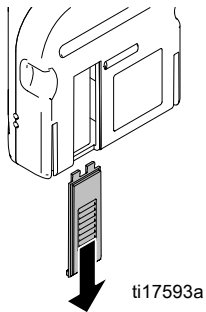
Előzetes tudnivalók

A ProPack hordozható szórófejszomag légkompresszorában egy alkáli elem található, amelyet üzembe helyezés előtt csatlakoztatni kell.

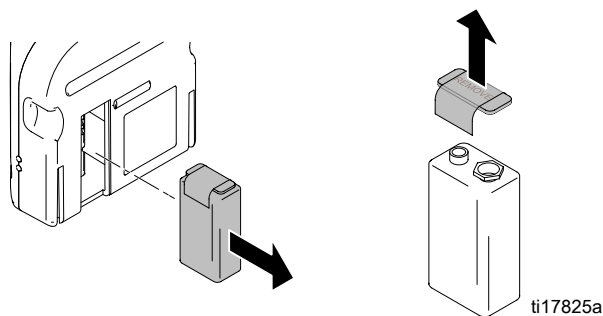
1. Távolítsa el a háttizsák tartalmát a csomagolóanyagokkal együtt.
2. Vegye le a légkompresszort a tartályfedélről.



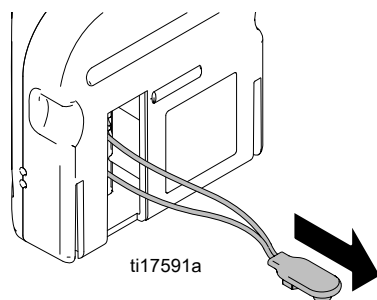
3. Nyissa fel az elemfedelel a légkompresszor lapos oldalán.



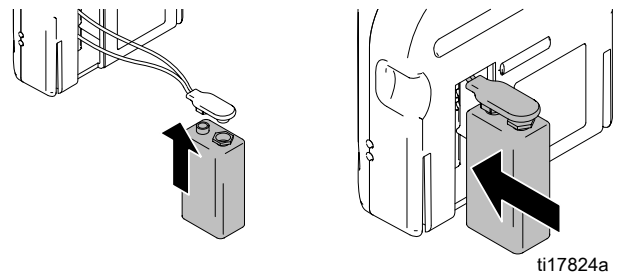
4. Vegye ki a 9 voltos alkáli elemet, és vegye le a szigetelő elemet az elem pólusairól.



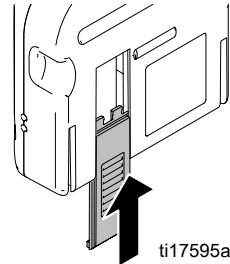
5. Húzza ki az elem csatlakozóját a légkompresszorból.



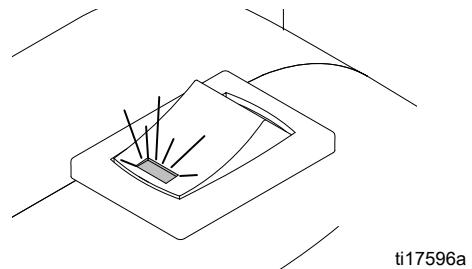
6. Csatlakoztassa az elemet, és helyezze vissza a légkompresszorba.



7. Cserélje ki az akkumulátorajtót.

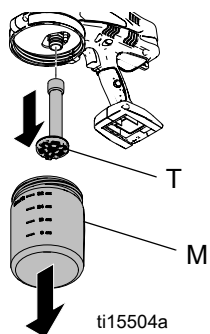


8. Kapcsolja be a bekapcsoló gombot. A piros LED-nek ekkor fel kell gyulladnia.

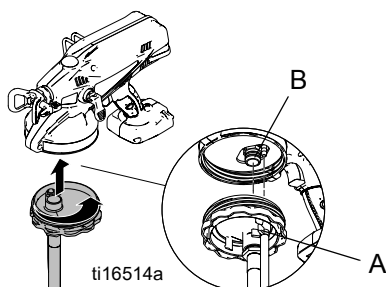


Beállítási útmutató

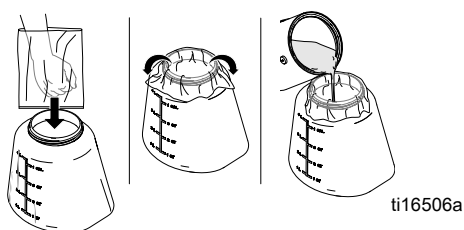
1. Hajtsa végre a **Nyomásmentesítés** részben leírtakat (lásd a festékszóró útmutatóját).
2. Vegye ki a festékszóró akkumulátorát vagy húzza ki a festékszóró elektromos vezetékét.
3. Szerelje le az anyagtaroló edényt (M) és a szívócsövet (T).



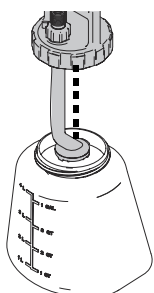
4. Illessze össze a csőkészlet adapterét (A) a festékszóró bemeneti nyílásához (B), majd helyezze fel a festékszóróra. Húzza szorosra a csőkészlet adapterének gyűrűjét.



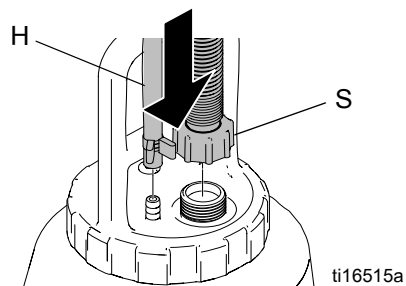
5. Helyezzen szűrőszövetet a tartályba (nem kötelező), és töltsse fel az anyaggal.



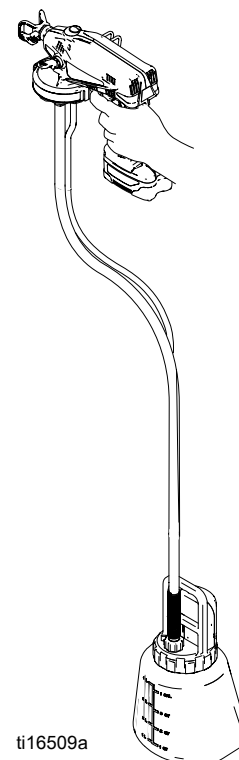
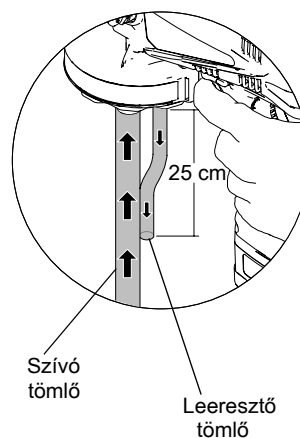
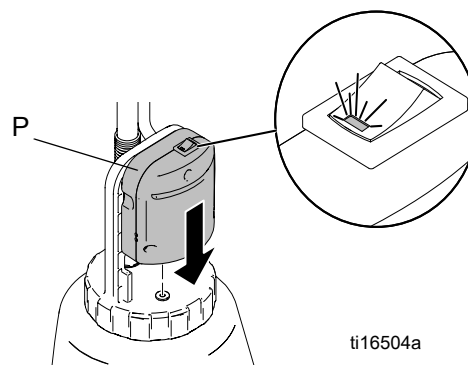
6. Szerelje fel a szívócsövet és a szűrőt a fedél belsejére. Fontos, hogy a szűrő közepét a tartályfedél közepéhez igazítsa. Helyezze vissza a tartály fedelét a tartályra, és húzza szorosra.



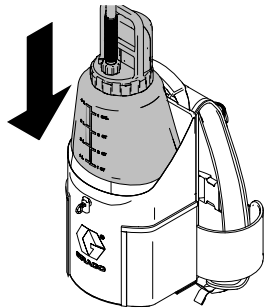
7. Tegye a szívócső csavarját (S) a fedélszerelvényre, és húzza meg kézzel. Helyezze fel a leeresztő csövet (H) a fedélszerelvény csőcsatlakozójára, és rögzítse a bilinccsel.



8. Helyezze be a festékszóró akkumulátorát, vagy dugja a festékszóró elektromos vezetékét egy megfelelően földelt aljzatba.
9. Helyezze a tartályt a padlóra, majd szerelje fel és kapcsolja be a légszűrőt (P). Tartsa körülbelül hasmagasságban a festékszórót, és töltsse fel addig, amíg a leeresztő csőben meg nem jelenik az anyag (körülbelül 25 cm).

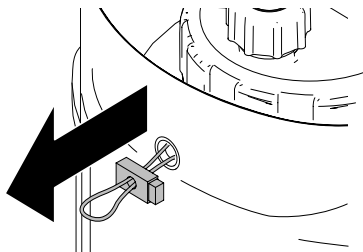


10. Helyezze a tartályt a hátizsákba. **MEGJEGYZÉS:** A festékszóró működtetése közben a légkompresszornak mindig bekapcsolva kell lennie (ha a jelzőfény világít, akkor a kompresszor be van kapcsolva). Ha a folyadékszint a felére vagy az alá csökken, akkor a használat megkezdése előtt legfeljebb 2 percig várni kell, hogy a tartályban kialakuljon a megfelelő nyomás.



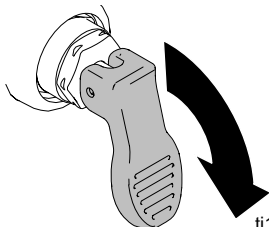
ti16507a

11. Húzza meg a hevedert úgy, hogy biztosan rögzítse a tartályt a hátizsákban.



ti16521a

12. Zárja el a feltöltő szelepet a szórófejen.



ti15425a

13. Vegye fel, vagy adja fel a hátizsákot a kezelő hátára. **Ezzel készen áll a festésre.**

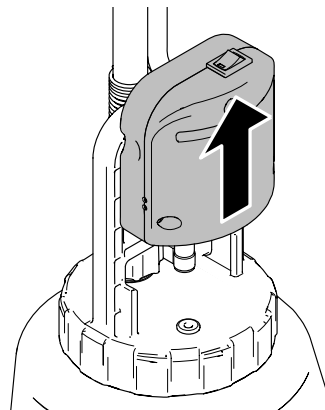
MEGJEGYZÉS: Ha festékszórás közben ki kell cserélni a szórófejet, akkor előtte a **nyomásmentesítést** kell végezni (lásd a festékszóró útmutatóját). Kapcsolja ki a légkompresszort, és lassan vegye le a fedélszerelvényt. Ezzel gondoskodik a tartályban uralkodó nyomás leeresztéséről, mielőtt kicserélné a szórófejet.

VIGYAZAT!

A rendszer mostantól nyomás alatt van. A rendszer helyes nyomásmentesítésének elmulasztása esetén anyag áramolhat ki a csőből, és balesetet okozhat.

Mindig kapcsolja ki, és lassan vegye le a légkompresszort a fedélszerelvényről, hogy nyomásmentesítse a készüléket, mielőtt eltávolítaná:

- a szórófejhez csatlakozó csőköteget;
- a fedélhez csatlakozó csőköteget;
- a tartály fedelét.



ti16510a

Tisztítás (intenzív öblítés)

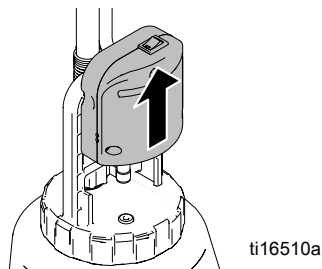
Ez az eljárás csak vízbázisú építészeti festékek és bevonatok esetén használható.

! VIGYAZAT!

A berendezés nyomás alatt áll. A rendszer helyes nyomásmentesítésének elmulasztása esetén anyag áramolhat ki a csőből, és balesetet okozhat.

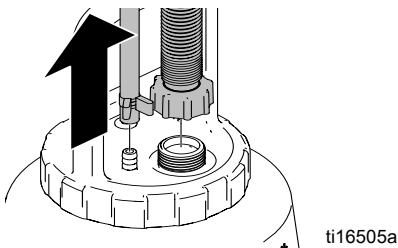
Mindig kapcsolja ki, és lassan vegye le a légkompresszort a fedélszerelvényről, hogy nyomásmentesítse a készüléket, mielőtt eltávolítaná:

- a szórófejhez csatlakozó csőketeget;
 - a fedélhez csatlakozó csőketeget;
 - a tartály fedelét.
1. Kapcsolja le a légkompresszor kapcsolóját, és lassan válassza le a légkompresszort a fedélszerelvényről.



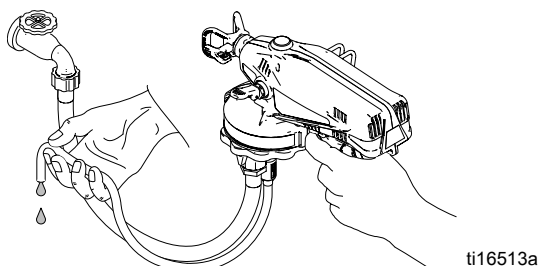
ti16510a

2. Szerelje le a szívó és a leeresztő csövet a fedélszerelvényről.



ti16505a

3. Csatlakoztassa a szívócső csavarját csaphoz vagy kerti locsolótömlőhöz. Húzza fel a primer/nyomásleeresztő csapot a szórón, ezután kapcsolja be a vízellátást, és a ravaszt folyamatosan húzva öblítse át vízzel a rendszert, **amíg a leeresztő cső végén távozó víz ki nem tisztul.** Meleg vízzel jobb eredmény érhető el.



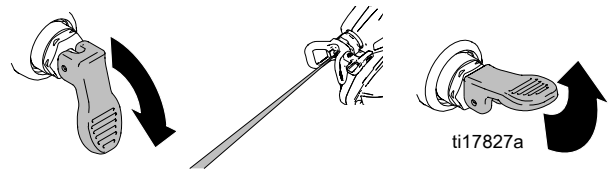
ti16513a

MEGJEGYZÉS: A víz és anyag kiömlésének megelőzése érdekében a ravasz húzása közben tartsa a leeresztő csövet egy hulladéktárolóba.

FIGYELEM!

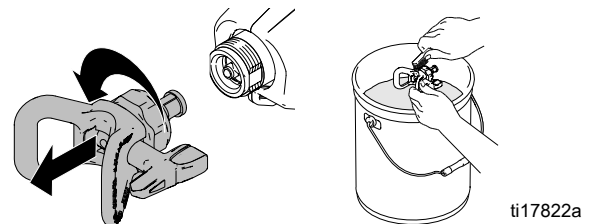
Ha a leeresztő cső nem tisztul ki teljesen, akkor valószínűleg eltömődött a festék lerakódása miatt. Ebben az esetben cseréljen csőkészletet.

4. Nyomja le a primer/nyomásleeresztő szelep karját. Szórjon folyadékot a hulladéktároló területre a szórófejet megfordítva, amíg a távozó víz ki nem tisztul. Húzza fel a primer/nyomásleeresztő szelep karját, és zárja el a vizet. Szerelje le a tömlőt/lefolyót a szívócsőről.



ti17827a

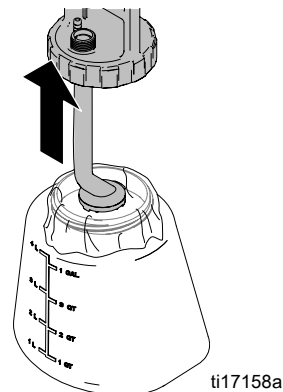
5. Vegye ki a festékszóró akkumulátorát vagy húzza ki a festékszóró elektromos vezetékét. Szerelje le a szórófejszerelvényt a festékszóróról, és öblítse át. Szerelje vissza a szórófejszerelvényt a festékszóróra.



ti17822a

6. Vegye le a tartály fedelét. Öblítse ki a tartályt, vagy dobja ki a szűrőszövetet. Vegye le a fedélről a szívócsövet és a szívókosarat, és öblítse ki ezeket.

MEGJEGYZÉS: Az anyagok ártalmatlanításakor mindig tartsa be a helyi és állami előírásokat.



ti17158a

7. Törölje le a felesleges anyagot a festékszóró külső részeitől.

Tisztítás (nem intenzív öblítés)

Ez az eljárás csak vízbázisú és olajbázisú (lakkbenzines) építészeti festékek és bevonatok esetén használható.

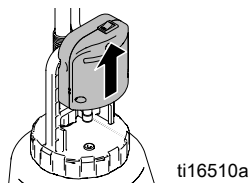
VIGYAZAT!

A berendezés nyomás alatt áll. A rendszer helyes nyomásmentesítésének elmulasztása esetén anyag áramolhat ki a csőből, és balesetet okozhat.

Mindig kapcsolja ki, és lassan vegye le a légkompresszort a fedélszerelvényről, hogy nyomásmentesítse a készüléket, mielőtt eltávolítaná:

- a szórófejhez csatlakozó csőköteget;
- a fedélhez csatlakozó csőköteget;
- a tartály fedelét.

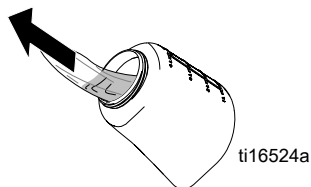
1. Kapcsolja ki a légkompresszort, és lassan válassza le a fedélszerelvényt.



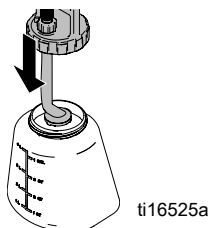
2. Vegye le a fedélszerelvényt. Vegye le és törölje ki a szívócsövet és a szívókosarat.



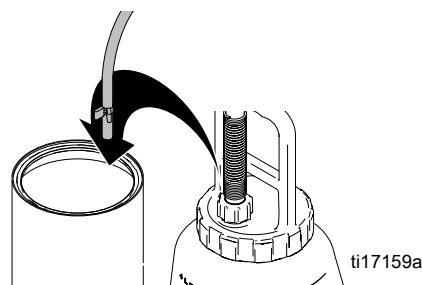
3. Öblítse ki a tartályt, vagy dobja ki a szűrőszövetet.



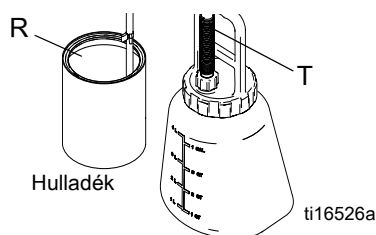
4. Töltse fel a tartályt tisztítófolyadékkal, majd tegye vissza a fedelet a szívócsővel és a szívókosárral együtt.



5. Vegye le a leeresztő csövet a tartály fedeléről, és irányítsa a hulladéktárolóba.



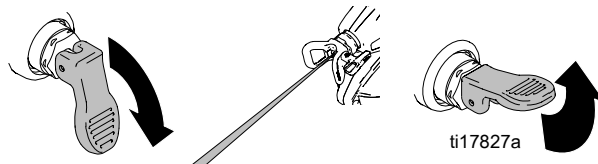
6. Húzza fel a primer/nyomásleeresztő szelep karját, majd a ravasz húzásával folyassa a folyadékot a szívócsövön (T) és a leeresztő csövön (R) keresztül a hulladéktárolóba.



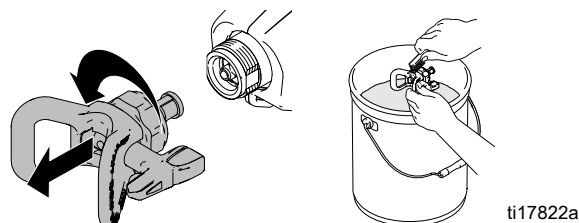
FIGYELEM!

Ha a leeresztő cső nem tisztul ki teljesen, akkor valószínűleg eltömődött a festék lerakódása miatt. Ebben az esetben cseréljen csőkészletet.

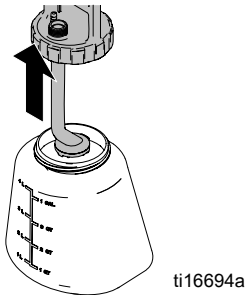
7. Nyomja le a primer/nyomásleeresztő szelep karját. Szórjon folyadékot a hulladéktároló területre a szórófejet megfordítva, amíg a távozó víz ki nem tisztul. Húzza fel a primer/nyomásleeresztő szelep karját.



8. Vegye ki a festékszóró akkumulátorát vagy húzza ki a festékszóró elektromos vezetékét. Szerelje le a szórófejszerelvényt a festékszóróról, és öblítse át. Szerelje vissza a szórófejszerelvényt a festékszóróra.



9. Vegye le a tartály fedelét. Öblítse ki a tartályt. Vegye le a fedélről a szívócsövet és a szívókosarat, és öblítse ki ezeket. **MEGJEGYZÉS:** Az anyagok ártalmatlanításakor mindig tartsa be a helyi és állami előírásokat.



ti16694a

10. Törölje le a felesleges anyagot a festékszóró külső részeiről.

A vállheveder beállítása

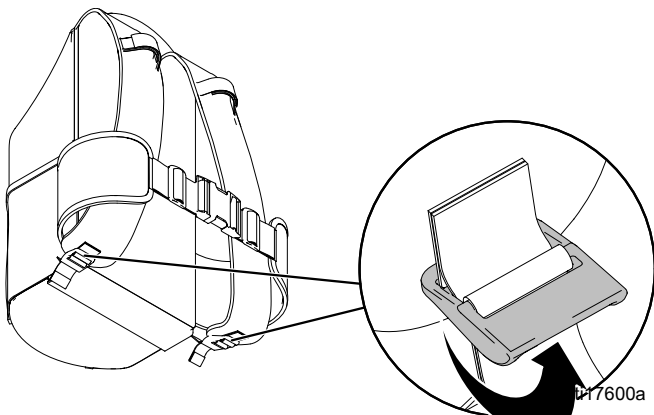
Az optimális beállítás érdekében a vállheveder beállításkor mindig teli tartállyal viselje a hátizsákot. A helyes beállítás esetén a hátizsák kényelmesen a hát alsó feléhez simul, miközben szabad mozgást enged a készülék könnyű működtetéséhez.

Vállpántok

A heveder meghúzása: A vállhevederek pántját lefelé húzva szorítsa meg a hevedert a vállai és a háta körül.



A heveder lazítása: A vállhevederek lazításához fordítsa felfelé a műanyag füleket.



ti17600a

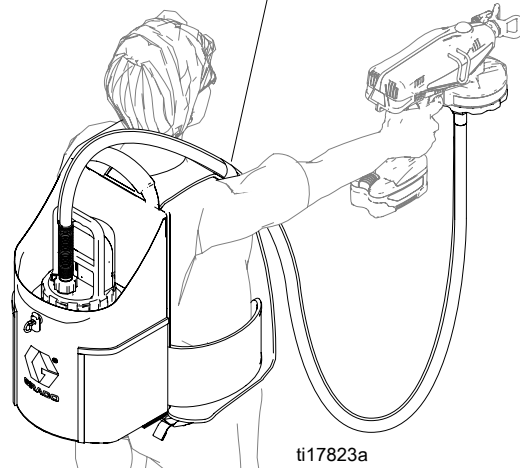
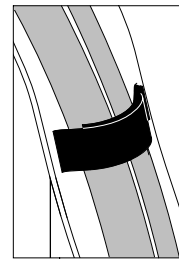
Derékheveder

A derékheveder derékra szorításához húzza meg a pántot.



Csőheveder

A hátizsák kényelmesen szoros beállítása után vezesse át a csőkezeget a váll felett, és rögzítse a vállhevederhez a tépőzáras csőhevederrel.



ti17823a

Hibaelhárítás

Probléma	Hiba oka	Megoldás
A festékszóró elereszti a nyomást, vagy nem megfelelő a festék szórásképe.	Kevés az anyag.	Töltse fel a tartályt, majd helyezze nyomás alá.
	Helytelen feltöltési eljárás.	Helyezze a hátizsákot a padlóra, tartsa körülbelül hasmagasságban a festékszórót, és töltse fel addig, amíg a leeresztő csőben meg nem jelenik az anyag (körülbelül 25 cm). Töltse fel nyomással a festékszórót körülbelül 20 másodpercig, és győződjön meg róla, hogy nem szorult levegő a csőbe.
	A csatlakozások nem elég szorosak, és eleresztik a levegőt.	Kapcsolja ki a légkompresszort, és lassan szerelje le. Húzza szorosra a festékszóró adaptert, a csőcsatlakozásokat és a tartály fedelét.
	Nincs vagy alacsony a nyomás a tartályban.	Cserélje ki a légsűrítő 9 voltos akkumulátorát. Vegye le, és helyezze vissza a tartály fedelét.
	A festékszóró adapter nem megfelelően van felszerelve.	Eressze le a nyomást, vegye le a festékszóró adaptert, majd szerelje vissza. Győződjön meg róla, hogy nincs levegőszivárgás. Szereljen fel új csőkészletet.
	Hiányoznak a tömítések.	Győződjön meg róla, hogy minden tömítés a helyén van (lásd a 2. oldalt).
	A tartály annyira meg van döntve, hogy a szívócső és a szívókosár levegőt szív.	Tartsa függőlegesen a tartályt, és helyezze újra nyomás alá a ProPack rendszert.
	Az elem lemerült.	Cseréljen akkumulátort.
A festékszóró adaptergyűrűjét nem lehet felszerelni a festékszóróra.	A szívócső tömítőgyűrűi kiszáradtak, vagy túl sok festék halmozódott fel rajtuk.	Kenje meg vagy cserélje ki a tömítőgyűrűket a 106553 készlettel (nem látható).
A szórófej váltásakor/cseréjekor anyag távozik a szórófejből.	A tartály még nyomás alatt van.	Végezzen nyomásmentesítést (3. oldal). Kapcsolja ki a légkompresszort, és lassan válassza le a fedélszerelvényről.

Műszaki adatok

ProPack festékszóró rendszer:	
Maximális üzemi nyomás	0,083 MPa (0,83 bar, 12 psi)
Tömeg	2,3 kg
Tárolási hőmérséklet-tartomány	32° – 122° F (0° – 50° C)
Tárolási páratartalom-tartomány	0–95% relatív páratartalom, nem lecsapódó
Üzemhőmérséklet-tartomány	40° – 90° F (4° – 32° C)
Akkumulátor:	
Feszültség	9 V~, alkáli
9 voltos elem átlagos élettartama	5 óra
Méretek:	
ProPack csomag mérete	11" x 8" x 18" (28 cm x 20 cm x 46 cm)
Csőhossz	60 hüvelyk (152 cm)

Standard Graco garancia

A Graco garanciát vállal a dokumentumban említett összes, a Graco által gyártott és a Graco megnevezését viselő berendezéseket illetően, hogy az eredeti vásárlónak való eladásának dátumán a berendezések nem tartalmaznak gyártási vagy anyagi hibákat. A Graco által kibocsátott speciális, kiterjesztett, illetve korlátozott garancia kivételével az értékesítés időpontjától számított tizenkét hónapos időtartamra vonatkozóan a Graco megjavítja illetve kicseréli a berendezés bármely, a Graco által hibásnak ítélt alkatrészét. Ez a garancia csak akkor érvényes, ha a berendezés összeszerelését, működtetését és karbantartását a Graco írásban megadott előírásainak megfelelően végzik.

Jelen garancia nem fedi, továbbá a Graco nem vállal felelősséget, az általános kopást és elhasználódást, vagy a nem megfelelő üzembe helyezésből, helytelen használatból, koptatásból, rozsdásodásból, nem helyénvaló vagy nem megfelelő karbantartásból, elhanyagolásból, balesetektől, módosításokból vagy nem eredeti Graco cserealkatrészek használatából származó bármilyen hibás működést, károsodást vagy kopást. Továbbá a Graco nem vállal felelősséget azokért a meghibásodásokért, károsodásokért vagy kopásért, amelyek a Graco berendezések inkompatibilitásának tulajdoníthatók a nem a Graco által szolgáltatott szerkezetekkel, tartozékokkal, berendezésekkel és anyagokkal, továbbá a nem a Graco által biztosított szerkezetek, tartozékok, berendezések és anyagok nem megfelelő kivitelezéséért, gyártásáért, beszereléséért, használatáért és karbantartásáért.

Ezen garancia feltétele az is, hogy a vásárló a hibásnak vélt berendezést, a költségeket előre kifizetve visszajuttassa egy hivatalos (szerződött) Graco márkakereskedőhöz a bejelentett hiba kivizsgálása céljából. Amennyiben a bejelentett hiba az ellenőrzés után valósnak bizonyul, a Graco költségmentesen megjavít, illetve kicserél bármely hibás alkatrészt. Ezután a berendezést visszaküldi az eredeti vásárlónak a szállítási költség előzetes kifizetésével. Amennyiben a berendezés vizsgálata nem tár fel semmilyen anyag- vagy gyártási hibát, a javítást méltányos áron elvégzik, amely tartalmazhatja az alkatrészek, a munkaerő és a szállítás árát.

A JELEN GARANCIA KIZÁRÓLAGOS ÉS HELYETTESÍT BÁRMILYEN MÁS KIFEJEZETT VAGY VÉLELMEZETT GARANCIÁT, IDEÉRTVE, DE NEM SZORÍTKOZVA AZ ÉRTÉKESÍTHETŐSÉGRE, ILLETVE A MEGHATÁROZOTT CÉLRA VALÓ ALKALMASSÁGRA VONATKOZÓ GARANCIÁVÁLLALÁST IS.

A Graco kötelezettségvállalása és a vásárló egyetlen kártérítési joga bármilyen garanciális feltétel megszegése esetén kizárólag a fentiek szerint érvényesíthető. A vásárló elfogadja, hogy semmilyen más orvoslás nem áll rendelkezésre (ideértve, de nem szorítkozva a profitvesztéseknek tulajdonítható véletlenszerű vagy közvetlenül elszenvedett károkat, elmaradt értékesítési lehetőségeket, személyes és anyagi károkat, vagy bármilyen más véletlenszerű vagy közvetlen károkat). A garanciális feltételek megszegésével kapcsolatos követelési igényt az eladási dátumtól számított két (2) éven belül érvényre kell juttatni.

A GRACO NEM VÁLLAL GARANCIÁT ÉS ELUTASÍT MINDENFAJTA ÉRTÉKESÍTHETŐSÉGRE, VAGY EGY MEGHATÁROZOTT CÉLRA VALÓ ALKALMASSÁGRA VONATKOZÓ GARANCIÁVÁLLALÁST A GRACO ÁLTAL FORGALMAZOTT, DE NEM A GRACO ÁLTAL GYÁRTOTT TARTOZÉKOKRA, BERENDEZÉSEKRE, ANYAGOKRA VAGY ALKATRÉSZEKRE VONATKOZÓAN. Ezen, a Graco által értékesített, de nem a Graco által gyártott termékekre (mint például villanymotorok, kapcsolók, csövek stb.), amennyiben garanciálisak, a termék gyártója által kibocsátott garancia érvényes. Az ilyen garanciák megszegése esetén a Graco minden méltányolandó segítséget megad a vásárló számára a követelési igény érvényre juttatásához.

A Graco semmilyen körülmények között nem vállal felelősséget olyan közvetett, előre nem látható, különleges vagy következményes károkért, melyek a Graco által a továbbiakban szállított berendezésből adódnak, illetve bármilyen általa eladott termék vagy egyéb áru beszereléséből, teljesítményéből vagy használatából ered, akár szerződés megszegése, garancia megszegése, a Graco gondatlansága vagy bármely más okból adódik.

FOR GRACO CANADA CUSTOMERS

The Parties acknowledge that they have required that the present document, as well as all documents, notices and legal proceedings entered into, given or instituted pursuant hereto or relating directly or indirectly hereto, be drawn up in English. Les parties reconnaissent avoir convenu que la rédaction du présent document sera en Anglais, ainsi que tous documents, avis et procédures judiciaires exécutés, donnés ou intentés, la suite de ou en rapport, directement ou indirectement, avec les procédures concernées.

Graco információk

A Graco termékekre vonatkozó legfrissebb információkért látogassa meg a www.graco.com weboldalt.

RENDELÉSHEZ ÉSZAK-AMERIKÁBAN forduljon a Graco képviselőjéhez, vagy az 1-800-690-2894 számon érdeklődjön a legközelebbi képviselőről.

A gépkönyvben található összes leírt és bemutatott termékleírás a könyv nyomtatásakor érvényben lévő legfrissebb adatokat tartalmazza. A Graco fenntartja a jogot arra, hogy bármikor, előzetes értesítés nélkül változtatásokat eszközöljön.

Az eredeti utasítások fordítása. **This manual contains Hungarian. MM 3A1292**

Graco székhely: Minneapolis

Nemzetközi irodák: Belgium, Kína, Japán, Korea

GRACO INC. AND SUBSIDIARIES • P.O. BOX 1441 • MINNEAPOLIS MN 55440-1441 • USA

Copyright 2011, Graco Inc. All Graco manufacturing locations are registered to ISO 9001.

www.graco.com
Revised 11/2011